

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 73/74 (1919)  
**Heft:** 2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Bauzeitung

WOCHENSCHRIFT

FÜR BAU-, VERKEHRS- UND MASCHINENTECHNIK

GEGRÜNDET VON A. WALDNER, ING. HERAUSGEBER A. JEGHER, ING., ZÜRICH  
Verlag: A. & C. Jegher, Zürich — Kommissionsverlag: Rascher & Cie., Zürich und Leipzig

ORGAN

DES SCHWEIZ. ING.- &amp; ARCHITEKTEN-VEREINS &amp; DER GESELLSCHAFT EHEM. STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE

Insertionspreis:

4-gespalt. Petitzelle oder  
deren Raum . 50 Cts.  
Haupttitelseite: 80 Cts.  
Alleinige Inseraten-An-  
nahme: Rudolf Mosse,  
Annoncen-Expedition,  
Zürich, Basel und deren  
Filialen und Agenturen

Abonnementspreis:

Schweiz 30 Fr. jährlich  
Ausland 36 Fr. jährlichFür Vereinsmitglieder:  
Schweiz 24 Fr. jährlich  
Ausland 29 Fr. jährlich  
sofern beim Herausgeber  
abonniert wird

DES SCHWEIZ. ING.- &amp; ARCHITEKTEN-VEREINS &amp; DER GESELLSCHAFT EHEM. STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE

## PERSONEN- & WAREN-AUFZÜGE

nach  
bewährtem  
System

für jede Leistung und Betriebsart

Schweiz. Wagonsfabrik Schlieren A. G., Schlieren-Zürich

Telephon: Selina 11.15  
Teleg.: Wagonsfabrik Schlieren

### Baukontor Bern A.

Bureau: Hirschengraben 7  
Hauptlager: Effingerstrasse  
Telephone: 3271 und 1723Einkaufs- u. Auskunftsstelle  
für Baumaterialien, Holz, Eisen en gros

### Verkauf sämtlicher Baumaterialien

Spezialgeschäft für Baukeramik  
Boden- und WandplattenErstklassige Vertretungen  
Verkehr nur mit dem Baugewerbe

## Eisenkonstruktionen

Brücken, Hochbauten, Maste, Reservoirs, Krane, Blecharbeiten etc.

Wartmann, Vallette & Cie., Brugg. (Filiale  
in Genf.)

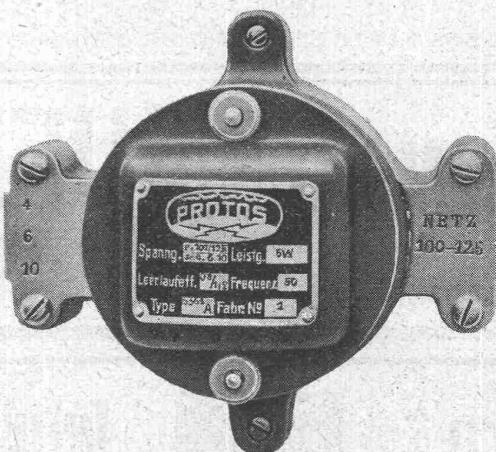
**GEILINGER & CO**  
WINTERTHUR  
EISENHOCHBAU  
SCHMIEDEEISERNE FENSTER  
KLEIDER SCHRÄNKE in EISEN & ETERNIT

Löhle & Kern A.-G. für Eisenbau, Zürich  
Entwurf und Ausführung von  
**Eisenkonstruktionen aller Art.**

# Klingel-Transformatoren

**zur  
Stromversorgung von Sonnerie-Anlagen**

Einfache Schwachstromentnahme aus Starkstromnetzen



Unbegrenzte Lebensdauer  
Zuverlässiger, billiger Betrieb

Kurzschlussicher  
Plombierbar

Von Elektrizitätswerken geprüft. Zum Anschluss zugelassen.

**Telephonwerke „PROTOS“ A.-G., Albisrieden-Zürich**

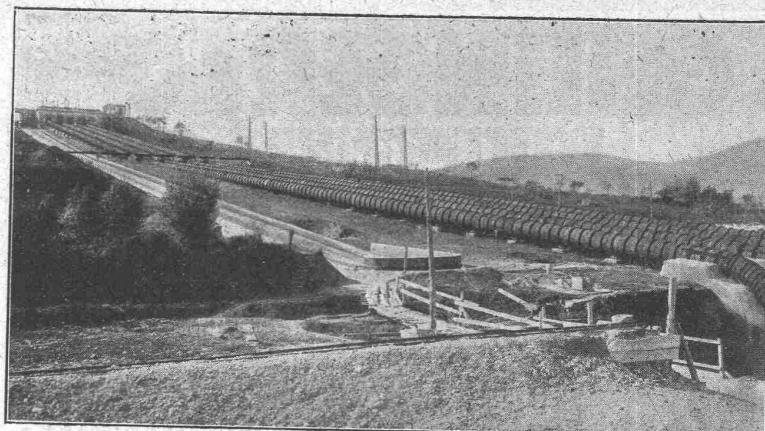
# TUBI TOGNI :: BRESCIA

Société Anonyme au Capital de L. 15,000,000

Etablissements: **Brescia-Cogoleto :: Bureaux: Milan et Rome**

## Conduites forcées

en tôle d'acier soudée ou rivée de tous diamètres et pressions pour chutes d'eau



500  
Installations  
exécutées

Force totale  
utilisée au  
dessus de  
1,200,000 H.P.

Soc. Ital. di Elettrochimica - Roma - Installation du Pescara

Barrages métalliques - grilles - appareils spéciaux de sécurité - vannes - Accessoires pour conduite d'eau  
Pylones métalliques - Reservoirs-Chaudières - Bombes pour gaz comprimés - Machineries spéciales pour  
l'Industrie chimique - pour sucrerie etc.



## Otis Aufzugswerke

Schweizer Fabrikat, Gebr. Laue

Wädenswil

••

Elektrische  
Hydraulische  
Transmissions-  
Hand-Aufzüge

Ueber 60000 Anlagen

Telephon 89

Gegründet 1878



# Bis über 20% Kohlenersparnis

und eine erhöhte Dampfleistung erzielbar durch Einbau eines

## Hartmann-Economisers

**Amortisation in wenigen Monaten! — Erste Referenzen!**

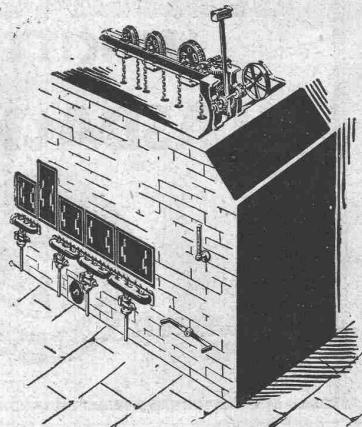
Prospekte und Offerten kostenlos.

Generalvertreter für die Schweiz:

Dipl.-Ing. **H. THIEME**, Zivilingenieur, **ZÜRICH 6**, Huttenstr. 58

Lieferung sämtlicher *Ersatzteile für Green-Economiser ab Lager.*

Auch gebrauchte Green-Anlagen verkäuflich.



# J. BOLLIGER & Co., ZÜRICH

Tödistrasse 65  
Telephon Selnau 1263

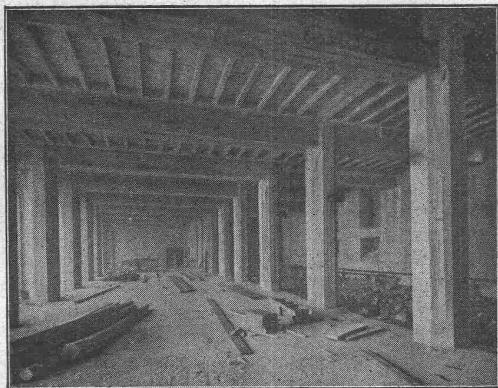
Ingenieurbureau

Tödistrasse 65  
Telephon Selnau 1263

Projekte, Voranschläge, Bau-  
leitung, Stat. Berechnungen.

## Eisenbetonbau

Brücken, Reservoirs, Decken,  
Fundationen, Leitungsmasten.



# Terner & Chopard

Ingenieur-Bureau

Zürich 1

Telephon:  
Hottingen 19.15

Caspar Escher-Haus

Telegramme:  
Terucho

## Armierter Beton

im Hoch- und Tiefbau.

Spezialitäten

Industriebauten u. Hetzer-Konstruktionen

# AERO

komplette autom. Betonier-Anlagen

Gewähr für grösste Arbeitslohn-Ersparnis.  
Vollständige Ausnutzung aller Materialien  
und Bindemittel. Grosse Rentabilität.

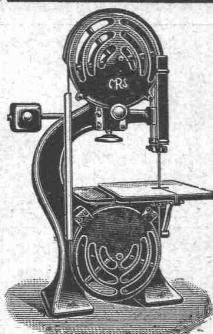
## Robert Aebi & Co ZÜRICH

### GLASDÄCHER u. DACHOBERLICHTER IN KITTLOSEN SYSTEMEN „KULLI“

**GLASDACH-WERKE**



Simon Kulli  
ÄLTESTES SPEZIALGESCHÄFT  
GEGRÜNDET 1854  
EIGENES INGENIEURBUREAU



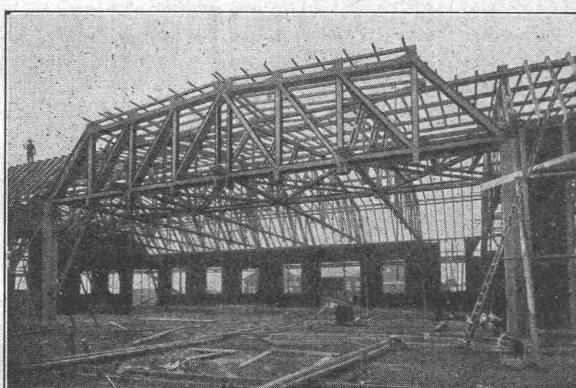
Maschinenfabrik  
**Rauschenbach A.-G.**

Schaffhausen

Moderne Holzbearbeitungs-Maschinen

Alleinverkaufsbureau in Holzbearbeitungsmaschinen für die Schweiz:

Rud. Brenner & Co., Basel.



### Holzkonstruktion Syst. Gabaz

für  
Industriebauten aller Art, Hallen- und Saalbauten,  
landwirtschaftliche Gebäude, Flugzeughallen  
Brücken und Brücken-Lehrgerüste etc.

Rein gelenkig wirkende, elastisch arbeitende Fachwerkkonstruktion.  
Wirtschaftliche stützenlose Spannweiten für horizontale und steile  
Dacheindeckungen bis 30 m und mehr. Keine Materialüberbeanspruchungen,  
deshalb praktisch unbegrenzte Lebensdauer. Bedeutende  
Baukostenersparnisse, kürzeste Lieferzeit, sehr leicht transportabel.

Man verlange Prospekt und unverbindlichen Ingenieurbesuch.  
Kurzfristige kostenlose Projektbearbeitung u. verbindl. Offertstellung.

+ 81727 + Ingenieurbureau, Bauunternehmung Auslandpatente

**Industrie- und Gartenstädte - Baugesellschaft**

32 Gessnerallee

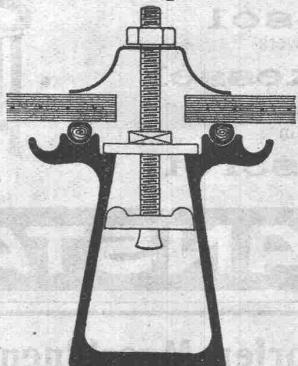
Zürich

Telephon S. 44.56

# Kittlose Glasdächer

(System Zimmermann)

Best bewährte Oberlichtbedachung für Fabriken, Bahnhöfe etc.



Sprosse „Fortuna“

## Walther & Müller, Bern

Telephon Nr. 912 — Telegramme: Walthermüller

Vertreten in:

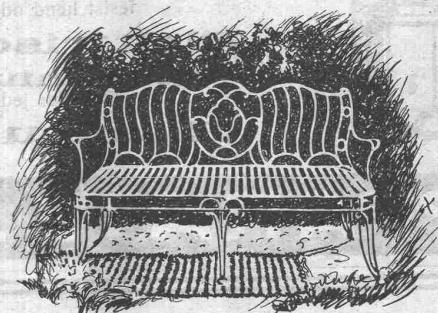
Zürich

Frauenfeld

durch P. Appel, Limmatstr. 55    durch J. Tuchschmid's Erben  
Telephone: Schau 66.54    Telephone Nr. 70  
Eigenes technisches Bureau — Verlangen Sie unsern Besuch.

## NEUE GANZ EISEN MÖBEL FÜR DEN HAUSGARTEN

Gartenbank 82



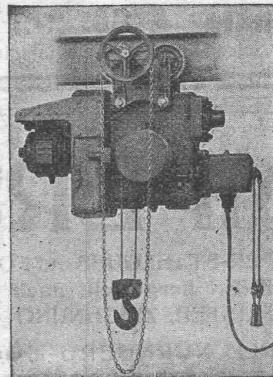
Bequemes, schmückes Eisengartentmöbel mit federndem Sitz und schmiede-samer Lehne... Unser neuester, Sitz im Grünen!

## SUTER-STREIFLER SÖHNE & Co ZÜRICH

Verlangen Sie den Bilderkatalog. Der Sitz im Grünen



## MASCHINENFABRIK RUEGGER & Cie. A.-G. BASEL



liefert in vollendeter Ausführung

## Elektro-Flaschenzüge

von 500 bis 5000 kg Tragkraft  
für Hubhöhen bis 20 Meter mit

Drahtseil als Huborgan

## Zeiss - Nivelliere

jeder Grösse liefern wieder und teilen Preise und Bedingungen auf Anfrage mit

**Emil Pfenniger & Co.**  
Zürich

Technisches Versandgeschäft

## Nivellierlatten, Jalons, Messtangen Reduktionsmasstäbe, Rechenschieber

Universal, Rietz, Peter, Electro

Präzisions-Transporteure, Transversal-Masstäbe  
in Neusilber

liefert sofort ab Lager

**J. Keller-Hoernl, Vermessungsgeräte,**

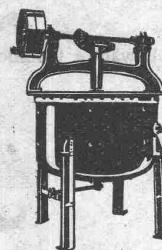
Tel.: Hottingen 87.76    Zürich 8    Tel.: Hottingen 87.76

# ZENTRALHEIZUNGSFABRIK A.G. BERN

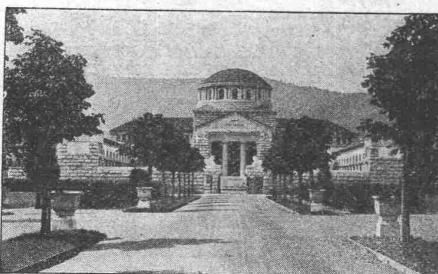


**Apparate aller Art**  
für Lebensmittel- und chemische Industrie

**Dampfkochkessel**  
feststehend oder kippbar, mit und ohne Rührwerk  
**Elektrische Kochkessel**  
**Aluminium-Schweisswerk**  
Behälter jeder Art und Grösse aus Aluminium  
**Eisen- u. Metallgiesserei**



## APPARATE- BAUANSTALT



### KREMATORIUM ZÜRICH

Erbaut von ALB. FRÖHLICH, Arch., Zürich  
conserviert und gedichtet mit

### CONSERVADO

Fabrikation und Vertrieb:

**Kaspar Winkler & Co. :::: Zürich 5**

Telephon: Selnau 3963 — Telegramme: Sika

### TEMPER-GUSS

u. TEMPER-STAHLGUSS auf FORM-  
MASCHINEN hergestellt nach MO-  
DELL, MUSTER, ZEICHNUNG :::

EISENGIESSEREI NÜRNBERG-MÖGELDORF  
GEBR. DECKER, NÜRNBERG

### Düsseldorfer Maschinenfabrik. und Hammerwerk G. m. b. H.

Reisholz bei Düsseldorf (Deutschland)  
Telegr.-Adr.: Hammerwerk Reisholz-Düsseldorf

liefert als Spezialitäten:

Schmiedestücke aller Art, roh, vorgearbeitet und fertig bearbeitet, besonders Kurbel-, Schiffs- u. Hohlwellen. Press- und Stanzteile für Personen- und Güterwagen. Kupplungen und Spannschlösser für den Waggonbau. Presszylinder und Plunger bis zu den höchsten Betriebsdrücken.

Bohrwerkzeuge und komplette Leitungen für die Erdölgewinnung.

Schwerstangen bis zu 10 Meter Länge.

Schrumpfringe bis zu den grössten Abmessungen.

Ansatz-, Aufwalz- und Gewindeflanschen für Nieder-, Mittel- u. Hochdruckleitungen, sowie glatte Flanschen und Bordringe dazu.

Nahtlos und geschweißte Flanschen bis 1800 mm Durchmesser mit dazu gehörigen Vorschweissbunden

Nahtlose Zylinder für Oelabscheider-Apparate.  
Materialnach Vorschrift, mit und ohne Abnahme.

### Maurer & Hösl

vorm. Gebr. Maurer :: Gegr. 1885

#### Holz- u. Steinpflasterung

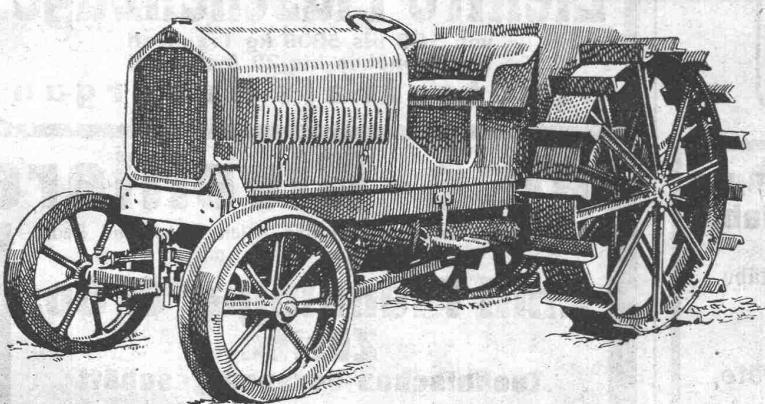
Zürich

Bureau: Dahliastr. 5, Zürich 8 — Telephon: Hott. 28,80

#### Neu- u. Umpflasterungen, Reparaturen

Lagerplätze in Dietikon und Küsnacht  
mit Gleiseanschluss in Zürich-Tiefenbrunnen.

Prima Referenzen.



### Lastwagen Omnibusse Traktoren

Motorwagenfabrik Bern A.-G.  
Olten (Schweiz)



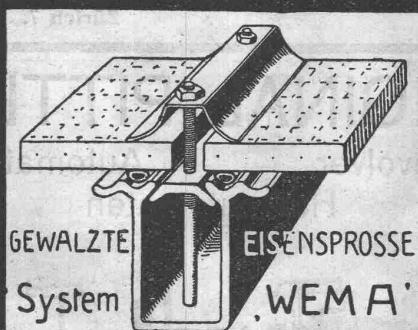
Vorteilhafteste Heizung mit billigem Nachstrom. Ausreichende Wärmespeicherung für 16 stündigen Stromunterbruch. Gleichmässige, gesunde Raumtemperatur. Kein Ruß - kein Rauch. Einfachste Bedienung. Wärmespeicheröfen in jeder Größe und Ausführung für Wohnräume, Bureaux usw. - Einfachere Öfen für Heizung von Werkstätten und dergleichen.

Bei allen unsren Wärmespeicher-Öfen sind die Heizkörper leicht auswechselbar

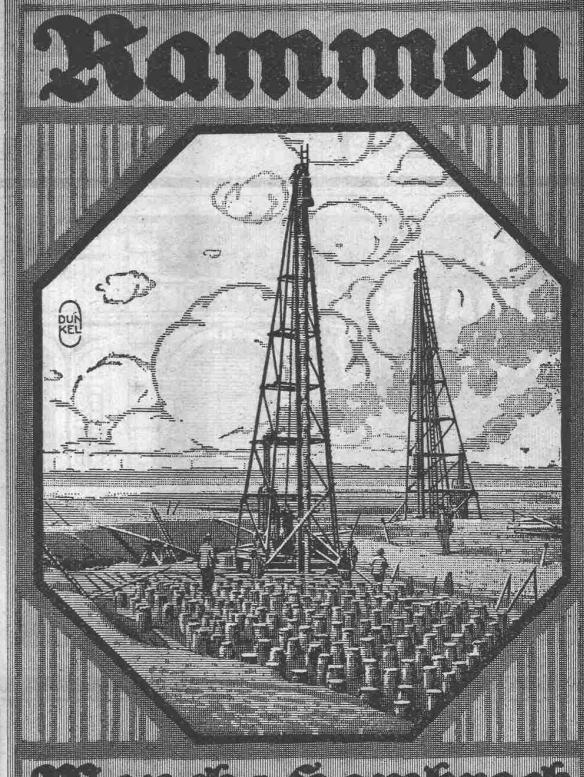
Prospekte und nähere Auskunft auf Verlangen.

**F & C ZIEGLER  
SCHAFFHAUSEN**

KITTLOSE GLASDÄCHER  
FÜR  
EINFACHE & DOPPELVERGLASUNG



Martin Keller & Cie  
Wallisellen-  
Zürich  
TELEPHON 64



**Menck & Hambrock**  
~ Altona-Hamburg ~

Vertreter für die Schweiz:  
**Fritz Marti & S.**  
~ Bern ~  
Murtenerstrasse 83  
Fernsprecher Nr. 1074

## Neue rationelle Gebäudeentlüftung



**Dachfirstkappen-Entlüfter „Sesum“**

+ Patent 77894

Oeffnen und Schliessen des ganzen Dachfirstes mit kleinster Zugkraft von einer Stelle aus.  
Grösste Regulierfähigkeit je nach Bedürfnis der Entlüftung.  
In beliebiger Länge ausführbar und auf jedem Gebäude anzubringen. Absolut regendicht.

Ausführung und Vertriebsrecht:  
**C. Gaißer, Zürich 6.**

## Elektrische Leitungen

für Hoch- und Niederspannung, Telephon etc.

erstellt prompt und fachgemäß

**Ernst Zwicky**

Elektrische Unternehmungen  
Leonhardstr. 10 Zürich 1 Teleph. H. 10.92

# A. G. STEHLE & GUTKNECHT

## Sulzer - Zentralheizungen

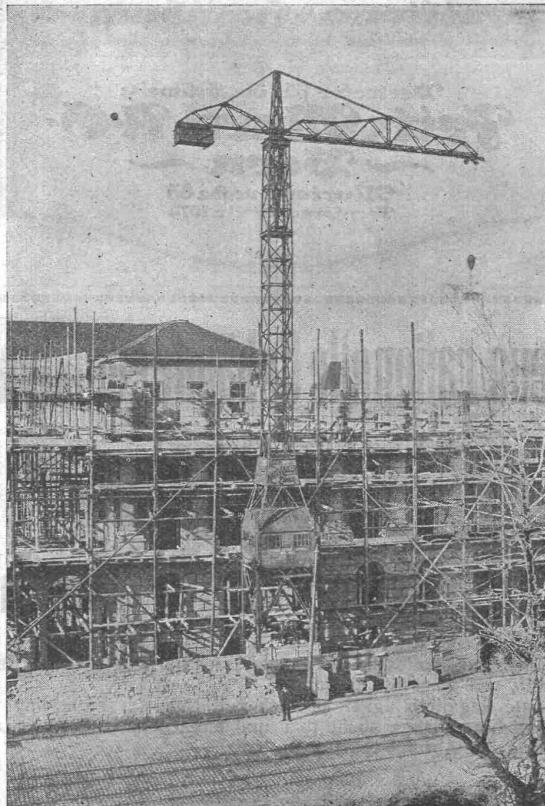
Basel Prima Referenzen Basel

**WILH.  
BAUMANN  
HORGEN**

Rolladen. Rolljalousien.  
Jalousieladen. Rollschutzwände

Gegründet  
**1860**

## Grüring-Krane



### Fahrbare Turm-Dreh-Krane

Einmotoren-Krane neuesten Systems, bestens bewährt.

+ Patent. Prima Referenzen.

Im Betrieb zu besichtigen: Technische Hochschule Zürich.

**F. Grüring-Dutoit, Söhne & Cie**

Konstruktionswerkstätte

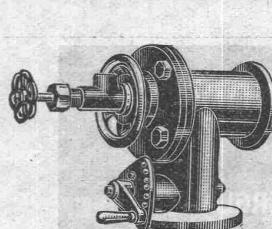
Biel: Telefon 280 — Mett: Telefon 513

**VEREINIGTE  
DRAHTWERKE  
A.G. BIEL**

EISEN & STAHL

BLANK & PRÄZIS GEZOGEN, RUND, VIERKANT, SECHSKANT & ANDERE PROFILE  
SPEZIALQUALITÄTEN FÜR SCHRAUBENFABRIKATION & FAONDRYER  
BLANKE STAHLWELLEN, KOMPRIMIERT ODER ABGEDREHT  
BLANKGEWALZTES BANDEISEN & BANDSTAHL  
BIS ZU 300 mm BREITE  
VERPACKUNGS-BANDEISEN

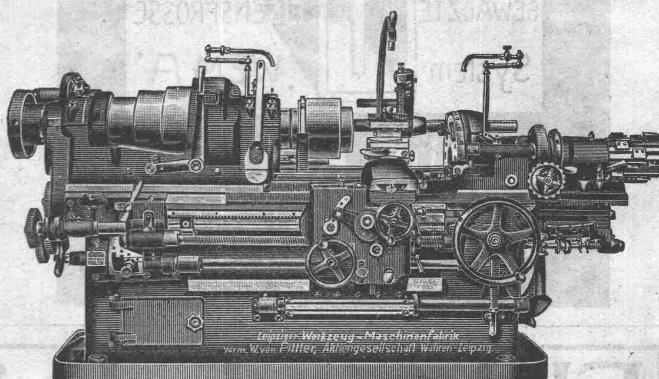
GROSSER AUSSTELLUNGSPREIS SCHWEIZ. LANDES-AUSSTELLUNG BERN 1918



Schweizerfabrikat  
**Universalbrenner**  
Marke „Omega“ für flüssige, halb-flüssige Brennstoffe u. Industriegase.  
Tiegellose Schmelzöfen „Omega“, bestbewährt für Gusseisen, Metalle.  
Ofen für flüssige Brennstoffe.  
**A. V. Lipinski & Co.**  
Zürich 7.

## ORIGINAL PITTLER

Revolver      Automaten  
Halbautomaten



**H. Graf-Buchler, Zürich**

Werkzeugmaschinen

Splügenstrasse 12  
beim Bahnhof Enge

Telephon: Selnau 4452